

ZMENA Č. 2.

K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

pre realizáciu projektu
č. SKHU/WETA/1901/4.1/119, so skratkou
‘Živé Mestá’ v rámci
Programu spolupráce Interreg V-A Slovenská
republika – Maďarsko,

ktorá bola uzatvorená dňa 28.07.2020 medzi
partnermi:

**Európske zoskupenie územnej spolupráce s
ručením obmedzeným Rába-Dunaj-Váh**
Adresa: 2800 Tatabánya, Fő tér 4., Maďarsko
Štatistické číslo : 30244186-9499-952-11
DIČ: 30244186-1-11
v zastúpení: Ing. Ema Vasiová, riaditeľka

vystupujúceho ako Vedúci prijímateľ strešného
projektu Fondu malých projektov v rámci
Programu spolupráce Interreg V-A Slovenská
republika – Maďarsko
(ďalej len EZÚS) na jednej strane,
a

Budapesti Művelődési Központ
Adresa: 1119 Budapest, Etele út 55., Maďarsko
Daňové číslo: 15490610-2-43
Zastúpeného: László Marsi, riaditeľ

vystupujúceho ako vedúci prijímateľ
na druhej strane.

Zmluvné strany sa dohodli, že horeuvedá zmluva
sa podľa Žiadosti o zmenu malého projektu č.
11.10.2022/3 mení a dopĺňa takto:

2. SZ. MÓDOSÍTÁS

A PÉNZÜGYI HOZZÁJÁRULÁS FOLYÓSÍTÁSÁRÓL SZÓLÓ SZERZŐDÉSHEZ

az „SKHU/WETA/1901/4.1/119“ sz.,
„Élő városok” rövidítéssel jelölt projekt
megvalósításához az Interreg V-A Szlovákia –
Magyarország Együttműködési Program keretén
belül,

mely 2020.07.28-án az alábbi felek között jött
létre:

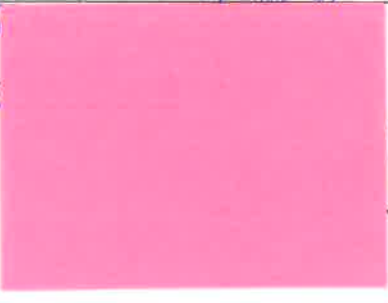



**Rába-Duna-Vág Korlátolt Felelősségű Európai
Területi Társulás**
Címe: 2800 Tatabánya, Fő tér 4., Magyarország
Statisztikai számjel: 30244186-9499-952-11
Adóazonosító szám: 30244186-1-11
Hivatalos képviselője: Vasiová Ema igazgató

amely a Kisprojekt Alap Ernyőprojektjének Vezető
Kedvezményezettjeként jár el az Interreg V-A
Szlovákia – Magyarország Együttműködési
Program keretén belül
(a továbbiakban, mint ETT)
és a

Budapesti Művelődési Központ
Címe: 1119 Budapest, Etele út 55., Magyarország
Adóazonosító szám: 15490610-2-43
Hivatalos képviselője: Marsi László, igazgató

amely vezető kedvezményezettjeként jár el.

Szerződő felek megállapodtak, hogy a fenti
szerződés a benyújtott 2022.10.11/3 számú
Kisprojekt módosítási kérelemnek megfelelően az
alábbiak szerint módosul:

<p>Originálny text:</p> <p>Budapesti Művelődési Központ Adresa: 1119 Budapest, Etele út 55., Magyarország Daňové číslo: 15490610-2-43 Zastúpeného: László Marsi, riaditeľ</p> <p>Nový text:</p> <p>Budapesti Művelődési Központ Adresa: 1119 Budapest, Etele út 55., Magyarország Daňové číslo: 15490610-2-43 Zastúpeného: Komjáti Gabriella, zástupca riaditeľa</p> <p>Ostatné body zmluvy sa nezmenia.</p> <p>Táto zmena zmluvy je vyhotovená v 3 rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží vedúci prijímateľ a dve budú vrátené EZÚS-u.</p> <p>Zmena vstupuje do platnosti dňom jej podpisu poslednou zmluvnou stranou.</p>	<p>Eredeti szöveg:</p> <p>Budapesti Művelődési Központ Címe: 1119 Budapest, Etele út 55., Magyarország Adóazonosító szám: 15490610-2-43 Hivatalos képviselője: Marsi László, igazgató</p> <p>Új szöveg:</p> <p>Budapesti Művelődési Központ Címe: 1119 Budapest, Etele út 55., Magyarország Adóazonosító szám: 15490610-2-43 Hivatalos képviselője: Komjáti Gabriella, igazgatóhelyettes</p> <p>A módosítás a szerződés egyéb pontjait nem érinti.</p> <p>Jelen szerződésmódosítás 3 eredeti példányban került aláírásra, melyekből egyet a Vezető kedvezményezett, kettőt az ETT kap kézhez.</p> <p>A módosítás az utolsó fél aláírásának napjától érvényes.</p>
<p>Miesto a dátum:/ Helyszín, időpont: Budapest, 2022. 11. 14.</p>	<p>Miesto a dátum:/ Helyszín, időpont: Tatabánya, 2022. 11. 15.</p>
<p>Vedúci prijímateľ v zastúpení/ A Vezető kedvezményezett képviselőjében</p>	<p>EZÚS v zastúpení/ Az ETT képviselőjében</p>
<p>2022.11.14. Em  </p>	<p> </p>
<p>Komjáti Gabriella Zástupca riaditeľa / Igazgatóhelyettes</p>	<p>Em Vasióvá Riaditeľ/Igazgató</p>